



# CHAPLEAU EXPRESS

Vol. 12, Issue 40, June 14, 2008



## Chapleau is growing its own Physicians!



Doris Mitchell at work in a casting lab

Submitted by SSCHS

**S**ervices de santé de Chapleau Health Services (SSCHS) is pleased to announce that the future of medical care in Chapleau is looking very bright. In the summer of 2012 three students of the Northern Ontario School of Medicine will be completing their medical education and training. These three students have signed agreements with SSCHS and will be returning to Chapleau to start practice in the Chapleau Medical Clinic in 2012. The term "returning to Chapleau" is used because they all

### Long Term Forecast

**Friday**High 18   
Low 12**Saturday**High 19   
Low 10**Sunday**High 15   
Low 9**Monday**High 12   
Low 8**Tuesday**High 11   
Low 7**Wednesday**High 14   
Low 7

formally lived in Chapleau and have family here. For those of you who do not know these three special individuals, we are pleased to introduce them to you.

**Doris Mitchell**

Doris was born in Sudbury and moved to Chapleau with her parents (who are originally from here, and still live here) when she was 10. She attended Chapleau Public School and Ecole Secondaire Chapleau High School. Like many Chapleau children, she was heavily involved in activities; including figure skating, air cadets and girls basketball. Knowing right away she wanted a career in health, Doris attended Confederation College, graduating in 1991 from the RN diploma program. Until 1994 she worked at the Chapleau General Hospital, later moving to work in Timmins and obtain her Bachelor of Science in Nursing (Honours) in 2005 from Laurentian University.

Becoming a physician was something that often passed her thoughts over the years, so when the new medical school in northern Ontario opened, she decided it

was the perfect time to pursue this dream. Doris' interests lie in family medicine, with special interest in geriatrics and palliation, due to the diversity and challenges that come with practicing medicine from cradle to grave.

She is confident that the NOSM focus on teaching medical students about the challenges and rewards of practicing medicine and rural and remote areas will leave her well prepared to practice in Chapleau. "I am excited to return to Chapleau when I am finished medical school," states Doris, "so I can give back to the community that has

enriched my life in many ways. My children are also excited to be closer to their extended family as well."

Her advice for future prospective medical students from Chapleau: "Preparation for medical school begins in high school and needs to be carried through to University" advises Mitchell. "I would recommend getting involved in as many things as you can. This includes things like student government, sports, and volunteerism. It goes without saying that you need to study hard. In addition to academic success, medical schools look

for a well rounded person with a diversity of interests who has demonstrated a strong sense of community."

**Kendra Saari**

Born in Winnipeg, Kendra's parents moved back to Chapleau when her father, Dr. Frank Broomhead, finished medical school. At that time Kendra was 1.

Attending Chapleau Public School and Chapleau High School, Kendra participated in gymnastics, skiing, and numerous high school sports. At the age of 18 she left Chapleau, to pursue her Bachelor of Arts in Communication

Disorders and Masters of Science in Speech Language Pathology.

In 1995 she graduated from the University of North Dakota as a Speech Language Pathologist.

During the twelve years Kendra worked as a speech pathologist, she worked in a number of different settings in both northern and southern Ontario. Her last position, before making the decision to attend medical school, was as the Director of Rehabilitation Services at the Manitoulin Sudbury Community Care Access Centre (now known as the Public School and

**Cont'd on P.3**

## Relay For Life takes on special meaning for two local girls

By Jim Prince

**T**hey are not even teenagers yet, however two young Chapleau girls are making a difference in the lives of others they will never meet.

It can't get any more personal than one's own hair, and yet two local girls have chosen to give up their hair to help others endure a life with Cancer.

For the first

time the Canadian Cancer Society Relay for Life will be held in Chapleau on June 20 and for friends Lauren Hamill and Jessica Dionne, it will be a special moment when, during the relay activities, a plastic bag containing a long braid of hair is turned over to the Cancer Society.

"It only takes two years to grow it long enough and I wanted to help

someone who has no hair," said Jessica who plans to present her hair sometime during the Relay. While the

Dionne family has a history of supporting the local Canadian Cancer Society by

**Cont'd on P.3**



Lauren Hamill and Jessica Dionne



Serving Northern Ontario with Distinction since 1996

**Northern Haul Contracting**

New! Automotive Mechanic Services!  
Also, Welding Services, and much more!

Martel Road, P.O. Box 788,  
Chapleau, Ontario, P0M 1K0Office: (705) 864-1095  
Fax: (705) 864-1110come in with a problem,  
come out with a smile :)Visit our website at [www.northernhaul.com](http://www.northernhaul.com) for a list of our services!

## LETTERS TO THE EDITOR

Dear editor:

I would like to take this time to thank Mr. Luke Tessier, the staff and students from Ecole Secondaire Catholique Trillium for welcoming the Chapleau High School Students to this years prom which was held at their school. For many years the schools shared space within the Chapleau High School. They are now

### The Chapleau Express

P.O. Box 457

Chapleau (Ont.) P0M 1K0

Telephone - Fax : 705-864-2579

e-mail : chaexpress@sympatico.ca

Published every Saturday/Sunday

Deadline for receiving ads is Wednesday at 4 p.m.

The Chapleau Express is delivered free of charge to every household each Saturday. If you have any comments, please feel free to contact us. Subscriptions: \$70.00 per year (Canada) \$150.00 U.S per year (U.S.A) Canadian Publications Products Sales Agreement #30183799

## LETTERS TO THE EDITOR

Dear Mr. Editor,

This letter is an invitation to all of your readers who are cancer survivors including all those who are presently battling cancer.

The Relay For Life of the Canadian Cancer Society, to be held in Chapleau on June 20th, promises to be a very exciting community event.

There are 3 main components to the Relay: the luminary ceremony, and secondly, the inspirational 12-hour overnight team-walk for fundraising.

The third component, is the celebration for all local cancer survivors. At 6:00 pm, at the Chapleau High School track, there will be a get-together celebration with refreshments, followed by the highlight of the survivor celebration; the walking of the Survivors' Victory Lap is the 1st lap of the

Relay, and will take place at 7:00 p.m.

As the organizer of the Survivors' Program, I am inviting all cancer survivors (including those recently diagnosed!) to

call me at 864-0724 for more information about this part of the Relay, and to register to take part in the Survivor Program of our 1st Chapleau Relay for Life! Special arrangements for comfort, parking and mobility can be made for any participant with particular needs. Please call!

Lastly, I wish to acknowledge the generous financial support of Dr. John Taylor and of Model Drug Store, for the realization of the Survivor Program including the Survivor tent and celebration. Many thanks!

Joanne Laughland  
Survivor Program  
Coordinator  
Relay 2008 - Chapleau

### REMERCIEMENT

Sincères remerciements lors du décès de Mr. Glorian Ayotte à tous les parents et amis qui ont témoignés un geste de tendresse soit par votre présence, par des cartes, fleurs, messes et nourriture. Merci à ceux qui ont fait des dons à la Société du cancer. Un gros merci au Père Jacques Fortin ainsi que le chant, Gilmartin Funeral Home, le comité paroissial pour le bon repas très apprécié. Je vous en suis reconnaissante et vous remercie très sincèrement. Francoise Fournier

fortunate to have a beautiful school to accommodate the French speaking students, however they never left out the English speaking students.

They continue to invite them, their parents, and overall the whole Chapleau community to take part in all their special events. This past weekend the school hosted a wonderful prom night. Student were excited and spent the day preparing for this event and I must say they were not disappointed. After taking pictures at the peace park, we headed over to the school to drop the kids off. We wanted to go inside and take a few pictures which we were told

was the best place for pictures as they had made some wonderful back drops.

We were welcomed into the school as though it was our dance. Mr. Tessier, you and your school has made a special impression on our family and I thank you for making this years prom something our children will remember for the rest of their lives. You have also demonstrated the there is unity and love among our students and that they are all God's children whether French or English.

God Bless and keep up the great work.

Judy and Mike Imbeault

### OBITUARY

#### GAUDREAU, Mr. Pierre

Passed away suddenly on Tuesday, June 10, 2008, at the age of 59 years. Pierre, beloved husband of Pauline, dear son of Paul & Evelyn Gaudreau. Loving father of Louise (Eric Bazinet), Pierre Jr II (Leona), and Jocelyne (Robert Mailloux). Loved grandfather of Remington, Pierre Jr III, Rehtaeh, and Alexius. Pierre will also be sadly missed by his brothers Roger (Loretta), Gerald, and Chris (Joanne), and his nieces and nephews Sherrie, Melanie, Roger Jr, and Donald. Donations in Pierre's memory may be made to the Heart & Stroke Foundation or to the Northern Cancer Research Foundation. For more information please contact the Gilmartin Funeral Home, Wawa 1-800-439-4937

### OBITUARY

#### CORMIER, William J. (Sr.)

Surrounded by his loving family at the F. J. Davey Home on Monday, June 9, 2008 in his 91st year. Beloved husband of Ella (nee Nellis). Dear father of Denis, William Jr., Ruby Laframboise (Richard) and Marc. Dear grandfather of Robert, Richard Jr., Ayla and Adam. Survived by his sister, Rosa Ramsey. Predeceased by his brothers, Jack, twin brother Raymond and Lomer. Friends may call at the Arthur Funeral Home & Cremation Centre (Sault Ste. Marie, Ontario 705-759-2522) on Thursday, June 12, 2008 from 7 – 9 pm. Funeral service from the chapel on Friday, June 13 2008 at 12 pm. Rev. Hamish Currie officiating. Memorial contributions to the Ontario Heart & Stroke Foundation would be appreciated by the family. www.MeM.com



At the going down of the sun  
And in the morning  
We shall remember them.

### Noël

Grand-Papa Claude et Grand-Maman Micheline sont très heureux d'annoncer la naissance de leur première petite-fille Alexa Nathalie Morin. Alexa est née le 18 mai à Joseph Brant Memorial Hospital à Burlington. Elle est arrivée à 19h20 pesant 6 livres 14 ounces et mesurant 19 pouces. Maman Josée et Papa James sont super excités ainsi que les grands frères Brandon, Justin et Ryan. Tante Nat, Oncle Junior et Oncle Michael sont simplement étonnés. Grands-parents paternels sont Lynn Morin (Jim Arenburg) et Patrick Morin (Irene McDonald).

  
Arrières grands-mères sont Yvonne Gallant, Annette Noël, Millie Bak et Madeleine Morin.

### Noël

Grand-Papa Claude and Grand-Maman Micheline are tickled pink to announce the birth of their very first grandchild Alexa Nathalie Morin. Alexa was born on May 18 at Joseph Brant Memorial Hospital in Burlington. She was born at 7:20 p.m. weighing 6 pounds 14 ounces & measuring 19 inches. Mom Josee and Dad James are very excited, as are her three older brothers Brandon, Justin and Ryan. Aunty Nat, Uncle Junior and Uncle Michael are as excited as can be. Paternal Grandparents are Lynn Morin (Jim Arenburg) and Patrick Morin (Irene McDonald). Great Grandmothers are Yvonne Gallant, Annette Noël, Millie Bak and Madeleine Morin.



## HAVE A GOOD WEEKEND

### GOING TO CHURCH

Catholic Church  
SACRED-HEART OF JESUS  
PARISH  
PAROISSE SACRÉ-COEUR  
DE JÉSUS

26 Lorne Street North  
OFFICE- 21 Lansdowne St.N.  
864-0747  
Sunday/dimanche  
9:30 a.m. English  
11:00 a.m. Francais  
Weekdays Mon-Sat  
en semaine Lun-Sam  
Fr. Jacques Fortin

ST. JEAN DE BRÉBEUF  
(Sultan)

Liturgy of the Word  
Liturgie de la parole  
Every 3rd Saturday 7 p.m. Bilingual  
Tous les 3e samedis 19h  
Bilingue  
Permanent Deacon Ted Castilloux

Diocese of Moosonee  
Anglican Church of Canada  
ST. JOHN'S CHURCH  
4 Pine Street West  
864-1604  
Sunday Service  
10:30 a.m.  
Rev. Bruce Roberts

ST. MARY'S ANGLICAN  
CATHOLIC CHURCH  
78 Devonshire Street  
864-0909  
Sunday Service 10 a.m.  
Rev. William P. Ivey

CHAPLEAU PENTECOSTAL  
CHURCH

9 Elm Street (P.A.O.C.)  
864-0828  
Sunday School 9:45 a.m.  
Sunday Services  
11 a.m. & 7 p.m.  
Family Night (ages 1-109)  
Wednesday 7 - 8:15 p.m.  
Pastor Dan Lee

TRINITY UNITED CHURCH  
Corner of Beech and Lorne -  
864-1221  
Sunday Service and Sunday  
School 11:00 a.m.  
Anna Chikoski

Soup Kettle every 2nd  
Wednesday of the month

OUR LADY OF SEVEN  
SORROWS PARISH  
PAROISSE NOTRE-DAME-  
DES-SEPT-DOULEURS  
(Foleyet)

Liturgy of the Word Sundays  
11 a.m.

Liturgie de la Parole  
Dimanche 11h  
Mass every 2nd & 4th Sunday  
at 4:00 p.m.  
Messe aux 2e et 4e dimanche  
à 16h

COMMUNITY BIBLE CHAPEL  
Corner of King and Maple  
864-0470  
Communion Service 9:30  
Family Bible Hour 11 a.m.  
Including Sunday School  
Evening Bible Study and  
Ladies Bible Study  
during the week  
Transportation available  
Al Tremblay

# Chapleau is growing its own Physicians!

**Cont'd from P.1**

Northeast CCAC).

The opening of the NOSM provided Kendra and her husband Stephen with an opportunity they could not pass up.

The life choice has not come without sacrifices for both of them, and their two young children, Megan, 8 and Jack, 3.

It has had a tremendous impact on family; emotionally, mentally and financially. "We have had great family support," states Kendra. "Without them this huge endeavour would not be possible."

Kendra plans to focus her studies on family medicine and obstetrics, and is appreciative of the

small class sizes (56 students per year 32 in Sudbury, 24 in Thunder Bay) that enhance student learning. She looks forward to returning to the community she was raised in and providing medical services to the people of Chapleau.

#### Stephen Saari

From lawyer to medical school, Stephen proves there are no excuses for not making a dramatic career change when you know it's right.

Born and raised in Chapleau, Stephen attended Chapleau Public School and Chapleau High School. After high school he spent 6 years working with family (Saari Contracting) in the logging industry.

Stephen left for university at the age of 22. In 1996 he graduated from the University of Winnipeg with a Bachelor of Arts (Honours) in Political Science, followed by a Bachelor of Laws in 1999 from the University of Western Ontario. In 2001 he was called to the Bar and shortly after he moved to Sudbury and practiced law at Weaver Simmons.

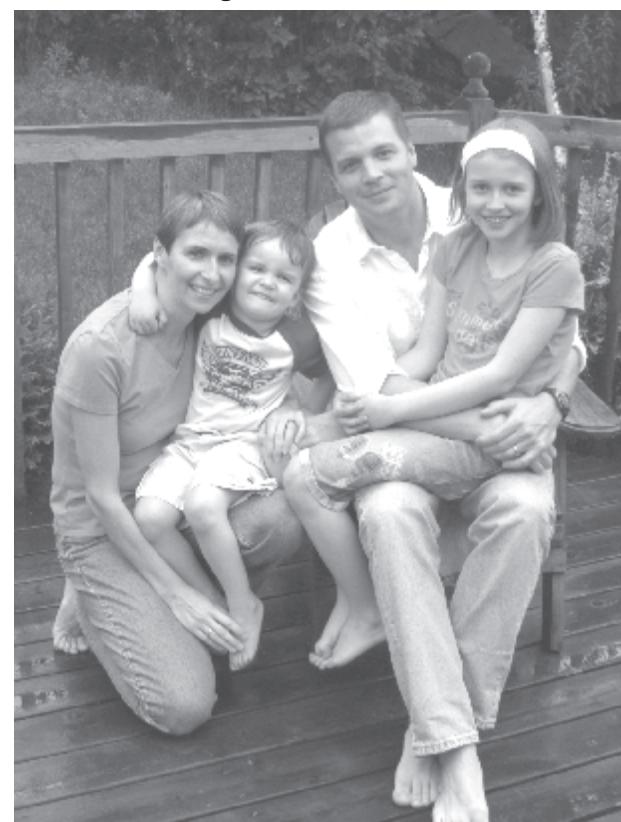
Medical school was always something he and his wife Kendra had talked about and in 2005 the opportunity had arrived. Stephen applied and was accepted as a member of the Charter Class at NOSM in 2005. His focus will be in Family and Emergency

Medicine.

"NOSM is a leader in its curriculum and technology. It is truly dedicated to the people of the north and meeting the needs of the north," shares Stephen. "The majority of its students are from northern communities and so they have strong family and community ties."

Offering words of advice to future medical students, Steve states "Don't let anyone ever tell you that you can't do something. It doesn't matter where you come from." And of course, "You are never too old to go back to school."

Both Stephen and Kendra are thankful to Chapleau Health



**Kendra and Stephen Saari at home with their two children, Megan and Jack**

Services for their look forward to their ongoing support and return to Chapleau.

## Relay For Life takes on special meaning for two local girls

**Cont'd from P.1**

participating in annual Terry Fox Runs and other events, Jessica made the decision to offer her hair on her own.

And Lauren, despite her young age, has an equally strong commitment to helping others and the Cancer Society. She has forsaken Christmas presents over the past four years, and instead has asked that their cash value be donated to the Terry Fox Foundation in support of Cancer research. Now, Lauren is likely to show up at your doorstep out collecting pledges she hopes will amount to at least one thousand dollars in the next week and is quietly confident residents here will ensure she meets the goal she has set to have her hair sheared off. "I've already raised over one hundred dollars," she said following just a few days into her efforts which will include door to door canvassing of the community.

It takes approximately 12 donations of unprocessed hair and costs about \$1,200 to craft a single hand-sewn wig for a child.

The efforts by the two girls are part of what is shaping up to be a huge event on June 20th when a large crowd of participants is expected to accompany the girls for the Relay for Life to be held at the Earle J. Freeborn Field of Dreams at the high schools.

The 12 - hour Relay commences 7 o'clock with the Victory Walk by survivors. Then at 10 o'clock candles, which have been purchased earlier at a special tent, are placed around the perimeter of the field and lit in memory or in

honour of friends or family who are battling cancer or who have passed away because of the cancer.

In preparation for the expected large turnout, the Cancer Society has arranged for the Independent Order of Odd Fellows and the Rebekahs to be on site serving food and beverages.

#### Canadian Cancer Statistics 2008 highlights:

- \* This year approximately 166,400 Canadians will be diagnosed with cancer and about 73,800 will die from the disease.

\*The five-year relative survival rate for all cancers combined is 62 per cent (excluding Quebec\*\*).

\* Lung cancer remains the leading cause of

cancer death for men and women.

- \* Almost 40 per cent of Canadian women and almost 45 per cent of men will develop cancer during their lifetimes.

- \* About 24 percent of women and almost 29 per cent of men, or approximately 1 out of every 4 Canadians, will die from cancer.

For all childhood cancers combined, the five-year survival is estimated to be 82 per cent an increase of 11 per cent over 15 years.

- \* Since 1985, there has been a dramatic decline in childhood cancer death rates (dropping from approximately 40 to 20 per million children\*).

- \* Childhood cancer incidence rates have remained relatively stable since 1985.



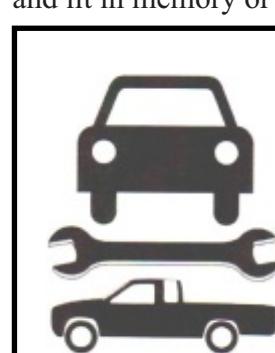
**Lola & Poppa are happy to announce the safe arrival of the little one.**

**Finally, a girl!**

**Born to Lani & Kevin, Loey Ludicita O'Hearn Green at Collingwood General & Marine Hospital on May 13, 2008. Weight 7 lbs 7.5 oz and 19 inches long.**

**WATCH OUT NIC, TONY, MADDOCK. GIRL POWER RULES!!**

\* Little is known about what causes childhood cancer, which limits opportunities for prevention



**Chapleau Cree Auto/Truck**  
**Monday - Friday**  
**8:30 a.m. - 4:30 p.m.**  
**"Preventive Maintenance keeps you on the road"**  
**FOX LAKE RESERVE**

**CALL  
864-9090  
for an  
appointment**

# Rotarians at work



"One of the two black bears who joined the Rotarians for the clean-up. The Rotarians chose not to linger for the traditional group picture after the clean-up."

By George Evans      Rotarians gathered on  
On Tuesday, Highway 101 near the  
June 3, Chapleau's Old Fort Road to clean

The Chapleau Child Care Centre de Garde  
d'Enfants  
has an opening for a  
Cook

#### Skills and Qualifications Required:

- ~ Minimum Grade 12 Education
- ~ Experience in food preparation and menu planning
- ~ Valid driver's license and access to vehicle (class G)
- ~ Computer literacy
- ~ Team approach and strong interpersonal skills
- ~ First Aid and CPR certification

#### Please forward resumes to:

Ginger Forget - Executive Director  
c/o Chapleau Child Care Centre de Garde  
d'Enfants  
P.O. Box 969, Chapleau, Ontario, P0M 1K0

The closing date for applications is June 20, 2008.

Only those selected for an interview will be contacted.

Cet offre d'emploi est disponible en français en composant le 864-1886.

up their 2-kilometre Adopt-a-Highway project. They were encouraged by approximately ten million black flies to work as quickly as possible and their work was supervised by two black bears.

The Rotarians and helpful family members discovered that the shoulders and ditches of their stretch of highway were relatively cleaner this year. This is perhaps a hopeful sign that drivers and passengers are learning to take care

of their in-car garbage in a more environmentally friendly way.

After clean-up, the Rotary road crew gathered at the nearby

home of Rotarians Luc and Natalie Tessier for fellowship around a table of hors-d'oeuvres, pizza slices, and desserts.

**CRIME STOPPERS**  
**1-800-222-TIPS**

 Le Centre culturel Louis-Hémon vous invite à  
**DÎNER BLÉ D'INDE**  
**CORN ON THE COB DINNER**  
Vendredi 20 juin de 11h à 14h  
Friday, June 20th from 11 to 2 pm  
69, rue Birch Street (FormationPLUS)

  
**SPECIAL**  
**FATHER'S DAY**  
**BUFFET**  
**AT HONGER'S**  
**864-1311**

# Ontario's Tobacco Display Ban

As of May 31, 2008, tobacco products cannot be displayed wherever tobacco products are sold or offered for sale.

What does this mean? Tobacco products must be out of view until purchased by the consumer. For more information on the Tobacco Display Ban, contact your Public Health Unit or call the INFOline toll-free at 1-866-396-1760. TTY: 1-800-387-5559. Or visit [www.ontario.ca/smokefree](http://www.ontario.ca/smokefree)

Paid for by the Government of Ontario



# Swing est de retour à Chapleau!

Pour ouvrir les festivités de la St-Jean, le Centre culturel Louis-Hémon présente le groupe Swing. Le spectacle aura lieu le 19 juin à 20 heures au cafétorium de l'École

secondaire Trillium. La formation Swing est de retour avec un nouvel album et un nouveau spectacle. Reconnus partout à travers le Canada, pour leur son

unique (mélange de musique pop urbaine et traditionnelle) et leur énergie contagieuse, Swing prend véritablement d'assaut la scène.

Mélange explosif de rythmes, de scratchs infectieux et de rimes à rigodons ; leur musique technotrad fracasse les conventions et conjugue au présent le son familier des fêtes traditionnelles. Le résultat est frais, énergique et jeune... au superlatif! Cette interprétation ludique du bon-vivant folklorique porté par des rythmes urbains arnaque à nouveau la musique traditionnelle.

La formation Swing, composée du chanteur et excellent danseur Michel Bénac et du violoniste Jean-Philippe Goulet, a été

la grande gagnante du Gala des prix Trille Or 2005 en remportant trois prix pour le Meilleur spectacle, le Meilleur groupe et le Meilleur vidéoclip « Au nom du père et du fils et du set Carré ».

« Techno-trash, acid-bacaisse, peu importe la tournure employée, Swing poursuit dans le défrichage musical... Même s'il s'ouvre sur le monde et sa diversité sonore, le groupe Swing garde tous ses accents francophones, encouragé par ses origines ontariennes d'une fesse, québécoises de l'autre » (Le Droit)



Les billets sont disponibles au Centre culturel pendant les heures de bureau.

Vous pouvez aussi réserver votre

billet en téléphonant au 864-1126 ou en ligne au comptoir de réservation sur le site [www.franco-chapleau.ca](http://www.franco-chapleau.ca)

## Grumpy's Chips

**Opening date**  **June 24**

**Employees needed.**  
Please bring resumes to Twyla at Snip N Style



## History, geography and culture, all in one trip!

Who thought that students could enjoy history and geography on a school trip. Well, a group of Our Lady of Fatima students from Grade 4-8 did just that on their recent trip to Quebec City. Students attended several workshops which reviewed the daily life of French and English soldiers and strategies used during the 1759 battle on the Plains of Abraham.

They toured the Beaupré Coast visiting a copper shop and woodcarvers' studio, the Basilica Ste. Anne de Beaupré, Canyon Sainte Anne and Montmorency Falls. The students spent considerable time visiting the Citadelle and old Quebec City with its historically restored streets and shops, many museums, and

Château Frontenac. Let's not forget the visit to the sugar bush for a traditional meal and soiree. The teen dance on the St. Lawrence River, and that modern cuisine-poutine. Yes, learning is fun!. Many thanks to Ms. Paulette Albert for her inspiration and planning. Thanks to Karen Burns and Jacques Nicol for supervising our group of learners.



## CLASS OF 2008 CLASSE DE 2008



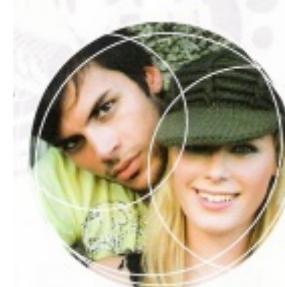
Win 1 of 5 \$1000 ROOTS Scholarships  
Gagner 1 de 5 1,000\$ ROOTS Bourse d'Étude

Receive a bonus ROOTS Class of 2008 Photo Frame with the purchase of each ROOTS Class of 2008 watch.  
While quantities last.

À l'achat d'une montre Class of 2008 de ROOTS, recevez en prime un cadre pour photo Class of 2008 de ROOTS.  
Jusqu'à épuisement des stocks.



ROOTS



## Get a real choice.

10 kt Gold or Sterling Silver  
**SCHOOL RINGS TO REMEMBER**  
**CHS & ESCT**

## ORDER TODAY



## Chapleau Village Shops

## Community partnership grant for access to health care services



From left to right: Dr. David Huggins, Alexzander David and Maria David

Services de santé de Chapleau Health Services and the Township of Chapleau have teamed up to take advantage of a grant available from the Ministry of Agriculture, Food and Rural Affairs called the Rural Economic Development (RED) Program. Through this program Services de santé de Chapleau and the Township of Chapleau will be applying for funds for a project to improve access to health care services. The funds

for the Chapleau project would be used to (1) enhance the student bursary program, (2) enhance and expand recruitment activities, (3) develop a program to encourage youth into health careers and (4) train a local recruit-

ment coordinator. This project consists of both short and long-term strategies to deal with Chapleau's health care recruitment problem.

Chapleau, like the rest of Ontario, is in need of physicians, nurses, physiotherapists, occupational therapists etc. The Ministry of Health and Long-Term Care does not give funds to hospitals to recruit health care professionals. Instead, funds intended for hospital services must be used to pay for recruitment activities. For Services de santé de Chapleau Health Services, these costs are in excess of \$200,000 per year and include health care professionals' travel

expenses, recruitment services, advertising, recruitment incentives, housing subsidies and recruitment/job fairs.

Through the Rural Economic Development Program, the Ministry of Agriculture, Food and Rural Affairs will pay up to 50% of a project. Applications are assessed according to several Program criteria of which one is the amount of financial support from private sector sources. This includes donations from the community. Therefore, in order to have its application approved, Chapleau must demonstrate that it has strong community

involvement and partnership in this initiative. The financial support of residents, businesses, service clubs, First Nations, organizations and industry is needed to make this project a success.

Residents from Chapleau and the surrounding communities wishing to contribute to this project may send donations to the Chapleau General Hospital Foundation, Box 757 Chapleau, ON, P0M 1K0. For further information about this project, please contact Gail Bignucolo, CEO, Services de santé de Chapleau Health Services at 864-3050.



### FULL TIME EMPLOYMENT OPPORTUNITY

**Position Title:**  
Secretary 1 – Chapleau Civic Centre, 20 Pine St. W.

**Responsibilities:**

Provides a variety of secretarial and administrative services to support the Township's administration, including:

- receiving tax and utility payments and issuing receipts,
- preparing payroll and marriages licences,
- answering telephone and typing a variety of correspondence,
- file management.

**Knowledge and Skills:**

- Knowledge of office operations and procedures through training and related experience.
- Organizational and communication skills along with the ability to work well in a group setting and with the public.
- Experience in windows based financial software and the Microsoft Office suite of software applications an asset.
- Bookkeeping knowledge and experience an asset.
- Bilingual (English/French) position.
- Minimum grade 12 education.

**Rate of Pay:**

Commensurate with skills and knowledge and in accordance with salary grid.

Resumes detailing career profile including copies of proof of education and training will be received by the undersigned until 4:00 pm, June 20th, 2008. Resumes may be submitted in person, by mail, by fax or by e-mail.

For further information please feel free to contact the undersigned. Only those candidates selected for an interview will be contacted.

Dated this 14th day of June, 2008

Mr. Allan Pellow  
Administrateur municipal C.A.O. / A.M.C.T  
Township of Chapleau, P.O. Box 129, Chapleau, Ontario, P0M 1K0  
Ph. 705-864-1330 Fx. 705-864-1824  
apellow@township.chapleau.on.ca



### OFFRE D'EMPLOI À TEMPS PLEIN

**Titre de la fonction:**  
Secrétaire 1 – Centre civique de Chapleau, 20, rue Pine ouest

**Description de tâches:**

Fournir une multiplicité de services administratifs et de secrétariat à la direction municipale, y compris:

- recevoir les paiements de taxe et de services et émettre les reçus à cet effet,
- préparation du livre de paie et préparer les licences de mariage,
- répondre au téléphone et dactylographier diverses correspondances,
- gérer les fichiers.

**Compétences exigées:**

- Connaissances dans le domaine de la bureautique à travers la formation et l'expérience connexe.
- Sens de l'organisation et de la communication accompagné d'une habileté à travailler en équipe et auprès du public.
- Expérience dans les logiciels de comptabilité Windows et la suite bureautique de Microsoft un atout.
- Connaissances et expérience de la tenue de livres un atout.
- Poste bilingue (anglais/français).
- 12e année minimum exigée.

**Rémunération:**

En fonction des compétences et conformément à la grille salariale.

Les demandes accompagnées du curriculum vitae et des antécédents professionnels avec preuve détudes à l'appui seront acceptées par le soussigné jusqu'au 20 juin 2008 à 16h00. Les candidatures peuvent être soumises en personne, par la poste, par télécopieur ou par courriel.

Pour de plus amples renseignements, prière de communiquer avec le soussigné. Seuls les candidats/candidates choisis pour une entrevue seront contactés.

Daté ce 14 juin 2008.



**SUPERIOR EAST/SUPÉRIEUR EST**  
Community Futures Development Corporation

Société d'aide au développement des collectivités

#### Attention: Small Business Owners and Potential Business Owners

The staff of the Superior East Community Futures Development Corporation will be in Chapleau on June 19th, 2008. Please call 1-800-387-5776, x21 to arrange for an appointment to discuss your **small business counselling or loan needs**.

#### Attention: Propriétaires de petites entreprises et propriétaires potentiels d'entreprises

Le personnel de la Société d'aide au développement des collectivités Supérieur Est sera à Chapleau le 19 juin, 2008. Appelez au 1-800-387-5776, x21 pour fixer un rendez-vous afin de discuter vos besoins de prêts ou de conseils pour petites entreprises.

### LE CENTRE CULTUREL LOUIS-HÉMON PRÉSENTE



### LE JEUDI 19 JUIN 2008

École secondaire Trillium (cafétorium) à 20 heures

**Adulte 25\$ 20\$ (membre)**



Info/Billet : 864-1126

Réservation : 864-1126 ou [www.francochapleau.ca](http://www.francochapleau.ca)



ONTARIO ARTS COUNCIL



Conseil des arts de l'Ontario

École secondaire Chapleau

ESCT

IVANIS.org

## THE LOCAL MARKET PLACE

### CHADWIC HOME, FAMILY RESOURCE CENTRE

Offers shelter, emotional support, and information for women and their children who are in crisis situations. We have a Toll Free Crisis Line which is staffed 24 hours a day. We can arrange for free transportation to the Centre for women who live in the Algoma/Chapleau area. We also offer support to women who live in the communities of Chapleau, White River, Dubreuilville, and Horne-paine through our Outreach Program. Our Outreach Worker travels to those communities to meet with women who need emotional support as well as information about their rights and options. If you need to speak with the Outreach Worker when she is in your community, you can call the Centre at any time to set up an appointment. You do not need to be a resident of the Centre in order to use our services. If you need someone to talk to or if you just need someone to listen, call our Toll Free Crisis line at 1-800-461-2242 or you can drop in at the Centre. We are here for you.

**ALCOHOLICS ANONYMOUS**  
Offers help to anyone who desires to stop drinking. Open discussion meetings: Wednesday 7:30 p.m. & Sunday 2:00 p.m. Trinity United Church basement. Telephone contacts: 864-2786

**ALCOOLIQUES ANONYMES**  
Offre de l'aide à celui ou celle qui désire arrêter de boire. Les rencontres ont lieu tous les mercredis soirs à 19h (7:00 p.m.) Au sous-sol de l'église Sacré-Coeur. Téléphone au 864-2786

**Narcotics Anonymous** offers help to anyone who desires to stop using drugs. Meeting every Thursday 7:30 p.m. basement Sacred Heart Church. Telephone contact 864-2334 or 864-2786.

**Société Alzheimer Society** meetings will be held at the Chapleau Hospital every 1st Monday of each month starting from 7:00 p.m. to 9:00 p.m.



LABERGE VENNE & PARTNERS  
PROFESSIONAL CORPORATION  
CHARTERED ACCOUNTANTS and CONSULTANTS  
COMPTABLES AGREEES et CONSULTANTS

Professional Services to Northern Ontario for 25 years

Financial Statements for Small Business & Corporations  
Tax Returns - Personal, Corporate and Trust/Estate Personal, Retirement, Estate Financial and Tax Planning Strategies  
Business Projections, Plans and Financial Proposals Computer Consulting ACCPAC and Quickbooks

1970 Paris Street, Sudbury, Ontario P3E 3C8  
(705) 523.0272 (800) 581.7510 [www.lvppartners.ca](http://www.lvppartners.ca)



LABERGE VENNE & PARTNERS  
PROFESSIONAL CORPORATION  
CHARTERED ACCOUNTANTS and CONSULTANTS  
COMPTABLES AGREEES et CONSULTANTS

25 ans de service professionnels pour les entreprises du Nord de l'Ontario

États financiers pour petites et moyennes entreprises et corporations  
Rapports d'impôts personnel, de compagnie et de fiducie Planification financière et fiscale personnelle et de compagnie Projections financières, plans d'affaires et propositions de financement Consultation en informatique ACCPAC et Quickbooks

1970 rue Paris, Sudbury, Ontario P3E 3C8  
(705) 523.0272 (800) 581.7510 [www.lvppartners.ca](http://www.lvppartners.ca)

### APARTMENTS FOR RENT

1-2 and 3 bedroom apts. and bachelor. For more information call 864-1148 or 864-4071(cell)<sup>sep27</sup>

**Pine land Country Cottages** are now renting modern clean cottages within town limits for the season. Please call 864-1396 after 6:00 p.m.<sup>cont</sup>

**Large 1 bedroom** apt. centrally located, fridge and stove included, storage, parking & outdoor plug-in. Available June 1st. Call 864-0677<sup>June14</sup>

**2 Bedroom Apt.** Semi furnished. \$550.00 per month utilities included. Call Darryl 864-0966.<sup>Jun28</sup>

**House-4 bedroom**, oil heat, plus wood stove. **Apts.** 1 bedroom, 2 bedroom, 3 bedroom. All have Fridge & Stove, w/d hook up's, outside parking with plug ins. Mon-Fri: 9-3-705-864-1022 or 705-864-2282<sup>Jul26</sup>

**1 fully furnished** apt. Includes pots & pans and linens. Deck and private entrance. Available July 1st. Also available on July 1st is a spotless 2 bedroom apt on ground floor. Call 864-2060

**COTTAGE FOR RENT**  
2 cottages for rent in Esher. Call 864-0372.<sup>Jun28</sup>

**Classified ads WORK**

### HANDYMAN

**Dan the Man (College Student)** Need help around the house. Need to get something painted. Need to get your grass cut. Need a hand? Dan is there to help you! Reasonable prices with friendly services. Call 864-2955 or 919-3502.

**Dan the Man (Étudiant)** T'a besoin d'un coup de main. Ton gazon est trop long. Ta clôture a besoin de se faire une beauté. Prix raisonnable et service impeccable. Dan est là pour vous aider. Appeler le 864-2955 ou le 919-3502

### HOUSES FOR SALE

**House for sale.** 28 Martin Rd. Big lot, quiet area. Needs TLC. Asking \$32500.00 Trades welcomed 864-0268<sup>Jun14</sup>

**Home for sale.** 3 bdrm, 2 baths, large cedar deck, 24'x44'. 2 story heated garage with insulated workshop, second garage/woodshed approx. 24'x24', greenhouse, mature gardens and more. For an appointment to view call 864-9007. Serious inquiries only.<sup>Jun21</sup>

**Ads and advertisements can be dropped off at the Chapleau Innovation Centre Monday to Friday 9:00 a.m. to 4:00 p.m.**

### HAVE A GOOD WEEKEND



### PART TIME BARTENDERS WANTED

APPLY IN WRITING ALONG WITH RESUME AND DROP OFF AT THE BAR

### Commercial Building

**AVAILABLE**  
for rent  
1100 sq.feet

Call Doug at 864-1032



Computerized Lettering Decals  
Highway Signs  
Custom Signs  
Vehicle Graphics

Hours  
Monday - Tuesday 9:00 a.m. to 5:00 p.m.  
Friday - 9:00 a.m. to 2:00 p.m.

**864-1870**

[jnsigns@gmail.com](mailto:jnsigns@gmail.com)

### MOVING SALE

**Make an offer,** 6 wheel Argo, dresser, generator, 5 piece kitchen set, Futon. Call for info. 864-9007

### SERVICES

**\$39.99 Telephone Service.** \$20.00 Unlimited Long Distance. Transfer current phone number free. \$39.99 New activations. Toll free 1-866-391-2700. A Neighbourhood Connection. Jun28

**Seamstress** with Industrial Machine available for minor alterations, jeans hems, zipper replacement and carhardt repair. Free pickup and delivery for seniors. Call Nat at 864-2514<sup>June21</sup>

### STOLEN

On Monday June 9, 2008 my Ipod was stolen out of my truck. If you know anyone with a "recently found" white 20 GB Ipod photo with a hard silver titanium case with a serial # 4J531ASS5TDS (found on back of Ipod) please call 705-864-0499. Red and white Skull Candy earphones also taken. \$100 Reward no questions asked.<sup>Jun21</sup>

### WOOD STOVES

**For Sale,** New Blaze King Wood Stoves, shipped direct to Chapleau. For the best prices on Blaze King wood stoves call Rick Geroux: 705-779-3304. ctd

### WINNERS

La gagnante du tirage du UCFO est Mariette Tourigny #906

## THE LOCAL MARKET PLACE

### SLOMA

### CLEANERS

Drop off at Between Friends (Cedar Grove) Mon.-Fri. 8:30 to 12:00 & 1:00 to 4:30

### BERRY'S FREIGHT SERVICES

TIMMINS - CHAPLEAU - TIMMINS

### MONDAY TO FRIDAY

1lb. to 10,000 lbs.

FOR QUALITY SERVICES AT INEXPENSIVE PRICES GIVE US A CALL AT 1-705-264-4334

### ALL ADS ARE ACCEPTED AT THE CHAPLEAU INNOVATION CENTRE

### CLASSIFIED ADVERTISING RATES

Regular Classified Ads First 25 words or less \$6.00 Each additional word \$0.15+GST

**No refunds on cancelled classified ads.**

### NEW AT THE CHAPLEAU PUBLIC LIBRARY

#### NOUVEAUTÉS LIVRES

Cette chanson que je n'oublierai jamais - Mary Higgins Clark  
Mille Soleils Splendides - Khaled Hosseini  
La Raison du Coeur - Nicholas Sparks  
**DVD** - La Famille Stone  
A Tout Jamais, La Véritable Histoire De Cendrillon  
Le Tyran des Fourmis - Zig-Zag l'Étalon Zébré  
Comme Cendrillon - Trait pour Trait  
M. & Mme. Smith - Le Diable S'habile en Prada  
Chaussure à Son Pied - Une Grande Année  
**NEW DVDS** - Mr. & Mrs. Smith - The Devil Wears Prada  
In Her Shoes - A Good Year - Enchanted

### MISSION MOTORS of WAWA

NEW & PRE OWNED VEHICLE SALES  
Goodwrench SERVICE CENTER  
GM Pontiac GMC Chevrolet

### Travis Gendron

Sales Manager  
61 Mission Road  
Wawa, Ontario P0S 1K0

Tel: 705-856-2394  
Fax: 705-856-5695  
Email: [travisgendron@missionmotors.com](mailto:travisgendron@missionmotors.com)

### ALLEMANO & FITZGERALD

Barristers and Solicitors

**MICHAEL C. ALLEMANO, B.A., L.L.B.**  
Certified by the Law Society as a Specialist in Real Estate Law

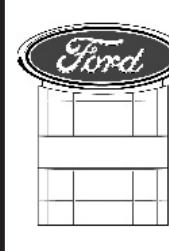
P.O. Box 10,  
369 Queen St. E. Suite 103  
Sault Ste. Marie, Ontario  
P6A 1Z4  
Phone (705) 942-0142  
Fax (705) 942-7188

P.O. Box 1700,  
55 Broadway Avenue,  
Wawa, Ontario  
P0S 1K0  
Phone (705) 856-4970  
Fax (705) 856-2713

### Northern Lights Ford Sales

Andrew G. McKenzie

11 Years of Service



Highway 17, North  
P.O. Box 1033  
Wawa ON. P0S 1K0  
Bus: 705.856.2775  
Fax: 705.856.4862  
[sales@northernlightsford.ca](mailto:sales@northernlightsford.ca)

### BODYLINES BY CRACK LTD.

-5 Licensed Bodymen  
-Insurance Claims  
-Windshield Repairs and Replacement  
-Radiator Repairs  
-State of the Art Frame Machine



ALL WORK GUARANTEED

PLEASE CALL 705-856-1406

# POWER PRICING EVENT NOW ON AT COLLINS HOME FURNITURE

Warehouse Clearance  
GLIDER ROCKER

**\$129.99**



3 PIECE  
PUB SET

**\$299.99**

5 PIECE PUB SET  
IN A COGNAC FINISH

**\$549.99**

2 PIECE  
LIVING ROOM SET  
UPHOLSTERED IN  
MICROFIBRE

**\$1499.00**

## OUR BEST PRICE EVER

7 PIECE INDOOR/OUTDOOR  
COLLECTION INCLUDES  
2 CHAIRS, SOFA, 3 CUSHIONS  
AND 1 COCKTAIL TABLE  
WITH FROSTED GLASS TOP

**\$549.99**

DOUBLE RECLINING  
LOVESEAT

**\$1249.00**

DOUBLE RECLINING  
SOFA

**\$1299.00**

5 PIECE DINING SET  
INCLUDES TABLE AND  
4 UPHOLSTERED CHAIRS IN  
A CHERRY & BLACK FINISH

**\$499.99**

ROCKER RECLINER

**\$849.99**

100% LEATHER SOFA  
FEATURING NAIL HEAD ACCENTS

**\$1499.00**

MATCHING CHAIR

**\$999.00**

DURING THIS EVENT CHOOSE DO NOT PAY FOR 6 MONTHS OR 12 EQUAL PAYMENTS

## NO INTEREST

ABSOLUTELY NO FEES ON PURCHASES OF \$200.00 OR MORE

O.A.C.



29 Birch St. East

**864-1030**



51 Birch St. East



**USE LESS AND  
WIN BIG**

EVERY KILOWATT COUNTS  
**SUMMER SWEEPSTAKES**

Who knew that simply turning up your thermostat a couple of degrees not only saves electricity but could make you a big winner? Reduce your total electricity consumption by 10% this summer, and get a chance to win great prizes\*. Sign up between May 1 and June 30, 2008 to be eligible for the Early Bird draw. Grand Prize draw entry deadline is July 15, 2008. For more electricity-saving tips and to enter visit:

[www.summersweepstakes.ca](http://www.summersweepstakes.ca) or call 1-800-322-7417



hydro one  
Partners in Powerful Communities

A program offered by the Ontario Power Authority and Hydro One.

\*Official marks of the Ontario Power Authority.

\*Conditions apply. For a complete set of contest rules visit [www.summersweepstakes.ca](http://www.summersweepstakes.ca).

## THE CANADIAN CANCER SOCIETY RESIDENTIAL CAMPAIGN 2008

The campaign was a great success again this year largely due to our dedicated group of canvassers and the many chores done by other volunteers.

We raised a total of \$8,493.66 which once again reflects the generous nature of the citizens of Chapleau and surrounding area.

A sincere thank you to everyone involved especially the young students from our three elementary schools whose posters raised awareness in a very striking way.

See you in April 2009.  
Kathryn Crichton, Chair-Residential Campaign



*Thé de la St-Jean  
Baptiste*

*le samedi 21 juin, de 12h00 à 16h00*

*Salle des moose*

*Billet d'entrée - \$3.00*

*Activités pour toute la famille*

*Penny Sale, tournoi de carte, fish pond*

*La St-Jean Ça se fête !*

*Centre culturel Louis-Hémon*

**Canada**

